
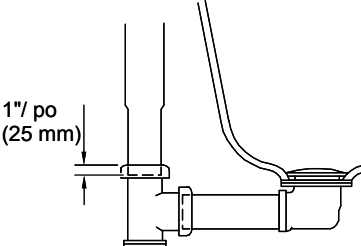
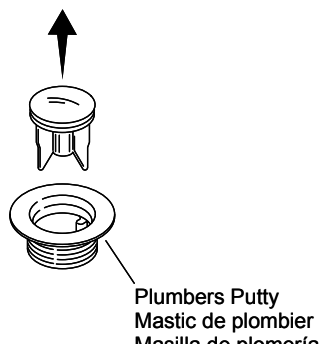
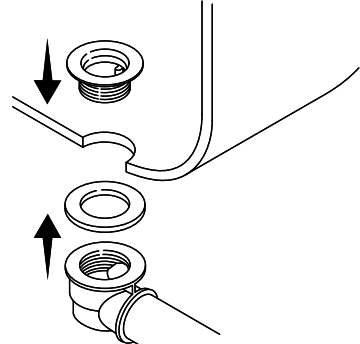
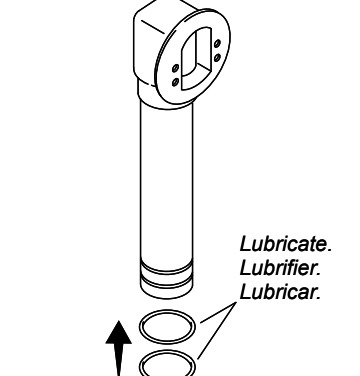
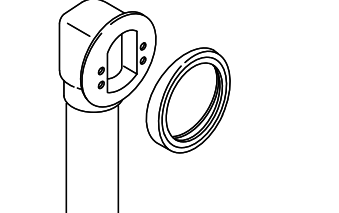
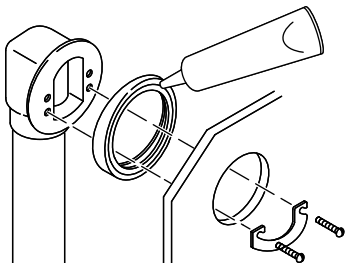
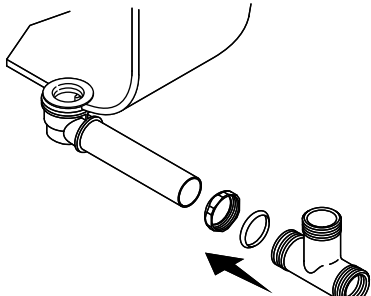
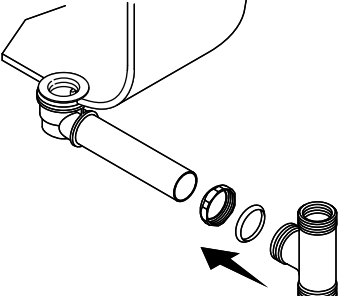
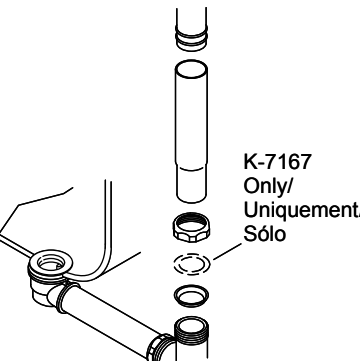
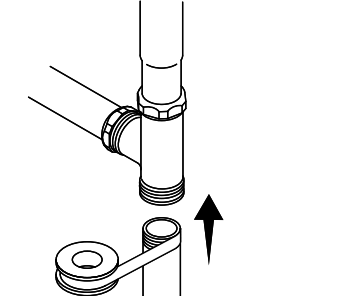
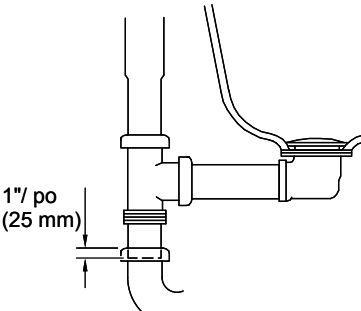
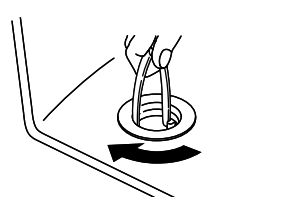
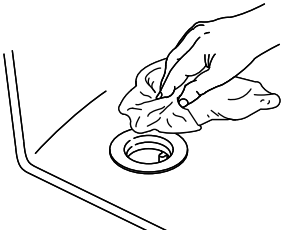
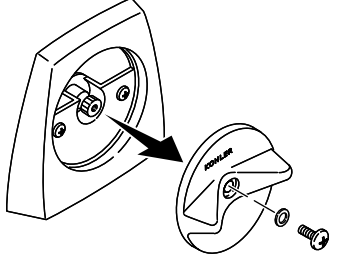
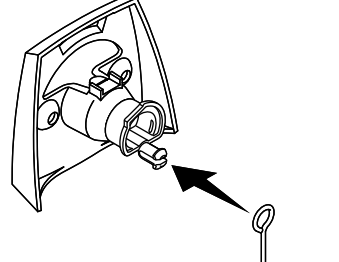
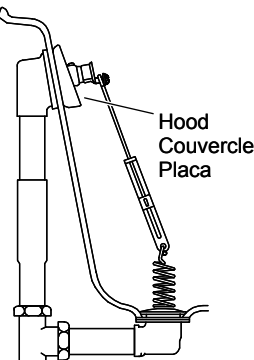
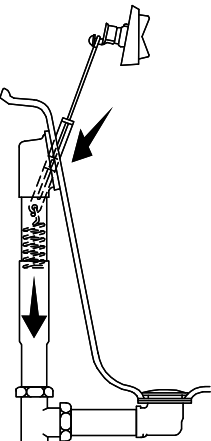
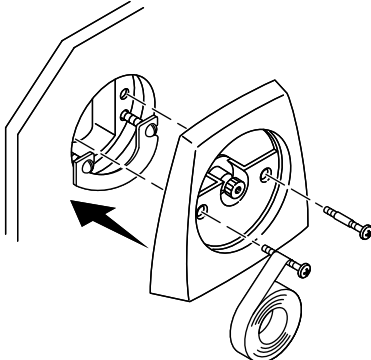
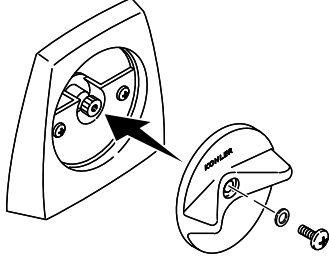
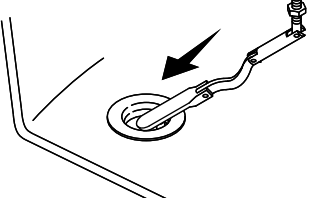
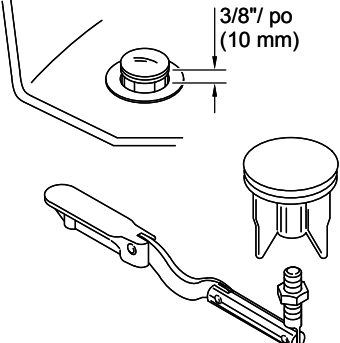
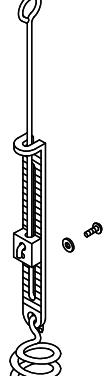
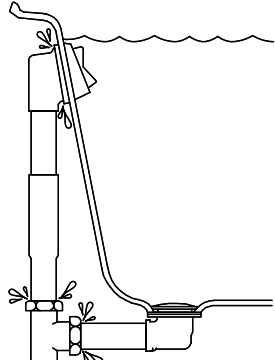


<p>Record your model number. Noter le numéro de modèle. Anote su número de modelo.</p> 	<p><b>CAUTION: Risk of property damage.</b> Leaky drain connections will damage property. Make sure that a watertight seal exists on all drain connections.</p> <p><b>ATTENTION : Risque de dommages matériels.</b> Des raccords de drain qui fuient créent des dommages matériels. S'assurer qu'un joint étanche est présent sur tous les raccords du drain.</p> <p><b>PRECAUCIÓN: Riesgo de daños a la propiedad.</b> Las conexiones de desagüe que tienen fugas causan daños a la propiedad. Asegúrese de que el sello de todas las conexiones del desagüe sean impermeables.</p>	<p><b>CAUTION: Risk of property damage.</b> Do not reposition the drain ell after the strainer is tightened. Movement may damage the strainer seal, increasing the risk of leaking.</p> <p><b>ATTENTION : Risque de dommages matériels.</b> Ne pas repositionner le coude du drain une fois que la crépine a été serrée. Un déplacement pourrait endommager le joint d'étanchéité de la crépine, et ainsi augmenter le risque de fuite.</p> <p><b>PRECAUCIÓN: Riesgo de daños a la propiedad.</b> No cambie de lugar el codo del desagüe una vez que la coladera haya sido apretada. El movimiento podría dañar el sello de la coladera, lo que aumentaría el riesgo de fugas.</p>	<p><b>Important Information</b> Turn OFF the main water supply. Follow all local plumbing and building codes.</p> <p><b>Informations importantes</b> Couper l'alimentation en eau principale. Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.</p> <p><b>Información importante</b> Cierre el suministro principal de agua. Cumpla todos los códigos locales de plomería y de construcción.</p>	<p>If possible, install the drain to the bath before installing the bath.</p> <p>The drain tee is reversible for vertical or horizontal drainage.</p> <p>Si possible, installer le drain sur la baignoire avant d'installer la baignoire.</p> <p>Le té du drain est réversible pour un drainage vertical ou horizontal.</p> <p>De ser posible, instale el desagüe a la bañera antes de instalar la bañera.</p> <p>La T del desagüe es reversible para adaptarse a drenajes verticales u horizontales.</p>
<p><b>1</b> Dry fit the drain. Cut the pipes as needed to fit into the tee at least 1" (25 mm). Remove burrs.</p> <p>Ajuster le drain à sec. Couper les tuyaux pour qu'ils s'adaptent dans le té à 1 po (25 mm) au moins. Éliminer les bavures.</p> <p>Coloque preliminarmente el desagüe. Recorte los tubos para que entren en la T por lo menos 1" (25 mm). Elimine las rebabas.</p> 	<p><b>2</b> Remove the stopper. Apply plumbers putty to the flange.</p> <p>Retirer le bouchon. Appliquer du mastic de plombier sur la bride.</p> <p>Retire el obturador. Aplique masilla de plomería a la brida.</p> 	<p><b>3</b> Thread the flange into the drain ell. <b>Do not fully tighten.</b></p> <p>Enfiler la bride dans le coude du drain. <b>Ne pas entièrement serrer.</b></p> <p>Enrosque la brida en el codo del desagüe. <b>No apriete por completo.</b></p> 	<p><b>4</b> Lubricate the O-rings on the overflow ell.</p> <p>Lubrifier les joints toriques sur le coude du trop-plein.</p> <p>Lubrique los arosellos en el codo del rebosadero.</p> 	<p><b>5</b> Position the tapered side of the gasket toward the overflow ell and the thin edge up.</p> <p>Positionner le côté conique du joint statique vers le coude du trop-plein et le bord mince dirigé vers le haut.</p> <p>Coloque el lado cónico del empaque hacia el codo del rebosadero y el borde delgado hacia arriba.</p> 
<p><b>6</b> Apply silicone sealant. Do not fully tighten the screws.</p> <p>Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone. Ne pas complètement serrer les vis.</p> <p>Aplique sellador de silicona. No apriete completamente los tornillos.</p> 	<p><b>7 Through Floor:</b> Position the tee as shown. Secure with a gasket and nut.</p> <p><b>À travers le sol :</b> Positionner le té comme sur l'illustration. Fixer en place avec un joint statique et un écrou.</p> <p><b>A través del piso:</b> Coloque la T como se muestra. Fije con un empaque y una tuerca.</p> 	<p><b>8 Above Floor:</b> Position the tee as shown. Secure with a gasket and nut.</p> <p><b>Au-dessus du sol :</b> Positionner le té comme sur l'illustration. Fixer en place avec un joint statique et un écrou.</p> <p><b>Sobre el piso:</b> Coloque la T como se muestra. Fije con un empaque y una tuerca.</p> 	<p><b>9</b> Assemble the overflow pipe. Secure to the drain tee.</p> <p>Assembler le tuyau de trop-plein. Fixer en place sur le té du drain.</p> <p>Ensamble el tubo del rebosadero. Fije a la T del desagüe.</p> 	<p><b>10</b> Apply sealant tape and attach the tailpiece.</p> <p>Appliquer du mastic d'étanchéité et attacher la pièce de raccordement.</p> <p>Aplique cinta selladora y una el tubo final.</p> 
<p><b>11</b> Install the tailpiece at least 1" (25 mm) into the trapway. Cut if needed.</p> <p>Installer la pièce de raccordement dans au moins 1 po (25 mm) du siphon. Couper si nécessaire.</p> <p>Introduzca el tubo final por lo menos 1" (25 mm) en la boca de sifón. Recorte de ser necesario.</p> 	<p><b>12</b> Tighten the flange using pliers handles. <b>Do not reposition the drain ell!</b></p> <p>Serrer la bride en utilisant les poignées de la pince. <b>Ne pas repositionner le coude du drain!</b></p> <p>Apriete la brida con los mangos de unas pinzas. <b>No cambie de posición el codo del desagüe.</b></p> 	<p><b>13</b> Remove excess plumbers putty.</p> <p>Retirer le mastic de plombier en excédent.</p> <p>Quite el exceso de masilla de plomería.</p> 	<p><b>14</b> Remove the handle from the overflow hood.</p> <p>Retirer la poignée du couvercle du trop-plein.</p> <p>Retire la manija de la placa del rebosadero.</p> 	<p><b>15</b> Attach the lift rod to the back of the overflow hood.</p> <p>Attacher la tige de levage sur l'arrière du couvercle du trop-plein.</p> <p>Una el tirador a la parte posterior de la placa del rebosadero.</p> 

<p><b>16</b> Align the hood with the overflow. Adjust the lift rod length.</p> <p>Aligner le couvercle avec le trop-plein. Ajuster la longueur de la tige de levage.</p> <p>Alinee la placa con el rebosadero. Ajuste la longitud del tirador.</p> 	<p><b>17</b> Insert the lift rod into the overflow.</p> <p>Insérer la tige de levage dans le coude du trop-plein.</p> <p>Introduzca el tirador en el rebosadero.</p> 	<p><b>18</b> Apply sealant tape to the screws. Install the hood.</p> <p>Appliquer du ruban d'étanchéité sur les vis. Installer le couvercle.</p> <p>Aplique cinta selladora a los tornillos. Instale la placa.</p> 	<p><b>19</b> Secure the handle to the overflow hood.</p> <p>Sécuriser la poignée sur le couvercle du trop-plein.</p> <p>Fije la manija a la placa del rebosadero.</p> 	<p><b>20</b> Insert the stopper linkage into the drain.</p> <p>Insérer la tringlerie du bouchon dans le drain.</p> <p>Introduzca la articulación del obturador en el desagüe.</p> 
<p><b>21</b> Install the stopper. To adjust the stopper height, turn the nut.</p> <p>Installer le bouchon. Pour ajuster la hauteur du bouchon, tourner l'écrou.</p> <p>Instale el obturador. Para ajustar la altura del obturador, gire la tuerca.</p> 	<p><b>22</b> Check the lift rod operation. Adjust the length as needed.</p> <p>Vérifier le fonctionnement de la tige de levage. Ajuster la longueur selon les besoins.</p> <p>Verifique el funcionamiento del tirador. Ajuste la longitud según sea necesario.</p> 	<p><b>23</b> Fill the bath past the overflow and check for leaks.</p> <p>Remplir la baignoire au-delà du trop-plein et rechercher des fuites.</p> <p>Llene la bañera más arriba del rebosadero, y verifique que no haya fugas.</p> 		

**Need help?** Contact our Customer Care Center.  
USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)  
Mexico: 001-800-456-4537

**For service parts information,** visit [kohler.com/serviceparts](http://kohler.com/serviceparts).  
**For care and cleaning information,** visit [kohler.com/clean](http://kohler.com/clean).

This product is covered under the **KOHLER® One-Year Limited Warranty**, found at [kohler.com/warranty](http://kohler.com/warranty).  
For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

**Besoin d'aide?** Appeler notre centre de services à la clientèle.

USA/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)  
Mexique : 001-800-456-4537

**Pour tout renseignement sur les pièces de rechange,** visiter le site [kohler.com/serviceparts](http://kohler.com/serviceparts).  
**Pour des renseignements sur l'entretien et le nettoyage,** visiter le site [kohler.com/clean](http://kohler.com/clean).

Ce produit est couvert sous la **Garantie limitée d'un an KOHLER®**, fournie sur le site [kohler.com/warranty](http://kohler.com/warranty).  
Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de service à la clientèle.

**¿Necesita ayuda?** Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

EE.UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)  
México: 001-800-456-4537

**Para consultar información sobre piezas de repuesto,** visite [kohler.com/serviceparts](http://kohler.com/serviceparts).  
**Para consultar información de cuidado y limpieza,** visite [kohler.com/clean](http://kohler.com/clean).

A este producto lo cubre la **Garantía limitada de un año de KOHLER®**, que puede consultarse en [kohler.com/warranty](http://kohler.com/warranty).  
Solicite una copia en papel de los términos de la garantía al Centro de Atención al Cliente.